No. 16007

THE CHINESE MAIL.

No. 5 WELLINGTON STREET.

SEPTEMBER 14 1901

香港華字日報

新聞行情日派
星房虛昴停印
即日另出附張

週年價銀六員
每月價銀六毫
遠近郵費削加

光緒廿七年歲次辛丑八月初弍日 禮拜六

第壹萬零六百零七號

白告

陸及托各火船收貨人代爲經…決不輕執貴客欲買珍珠龍者請到本號面議務期貨高價賤幸勿買其僞貨至壞生意是禱

光緒廿七年二月十五日

寓港珍珠烏龍庄謹啓

白

…子孫切勿受人蠱惑一心二向嗣四月初五日簽名收定之後如再有簽名別位受主者不能爲據特此聲明以免後論

辛丑年七月廿一日

元英房紳耆房長謹啓

白

…之定豈可失約再賣於別人但望置業諸君免受其所愚可也

辛丑年七月廿三日

元和祖房紳耆房長謹啓

告白

…七月…

總司理人周少岐謹啟

莫禮智新製

艷容香水
濯髮香水
搽頭香膏 壹毛

本號所製蘇花露水久已中外馳名厤不嗅嗅稱…特加工監製用廣…另時特製透…欵外國馳名香水香油香…發售貨色精妙價…諸君光顧請移玉至荷…雅麗氏醫院對面七十二A…門牌是荷

光緒廿六年閏八月十八日 莫禮智謹啟

正金銀行告白

敬啓者本銀行在日本橫濱埠創自壹千八百八十年議集資本銀一千四百萬員 一預先收備本銀壹千八百萬員 一預備本銀大百萬員 另盈餘積項銀八百萬員計現收備資本幷盈餘積項合共銀二千六百萬員正 總銀行設在橫濱幷分枝各行於 日本東京 神戶 長崎 上海 天津 牛庄 香港 孟米 英京倫頓 美國鳥約 舊金山 檀香山 法國利安等埠 經閱多年本行專做買賣滙兌附揭生理如蒙 賜顧本行支收各事定然快捷妥當公平茲將 貴商殷戶附貯本行利息列左

十二個月期週息五厘算
六個月期週息 厘算
三個月期週息三厘算
日息週息二厘算

光緒廿六年十月初十日 香港正金銀行代理人謹啓

瑞記洋行 洋面火燭燕梳

修付畢喈公司

啓者本公司實備資本英金一百九十萬磅現年盈餘積項銀二百八十八萬元專保岸上各屋宇舖棧貨物及洋面船貨無火燭意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善 諸尊光顧請至上環鐵街德利鐵店三樓瑞記分局郭翼之面商價錢格外相宜倘有要信就近交中環海旁 祥洋貨店均妥此達

庚子年元月十五日瑞記洋行謹啟

中國通商銀行

啟者本銀行上年欽奉上諭設立招集商本銀五百萬兩戶部附存銀一百萬兩先在上海設立總行並已在北京天津烟臺重慶漢口鎮江等處設立分行茲又在香港設立分行定於本月初一日開張交易將來各處通商之埠續行分設至以上已設分行各處凡有進出銀票電報滙兌及附揭存票並有富物業欲按揭銀兩一切交易妥當無延惧滯之虞倘有富商殷戶欲附貯銀兩出入利息格外相就至附期長短一切請移玉到本行面議爲佈

辛丑年元月初一日 中國通商銀行大班律打啟 買辦…謹啓

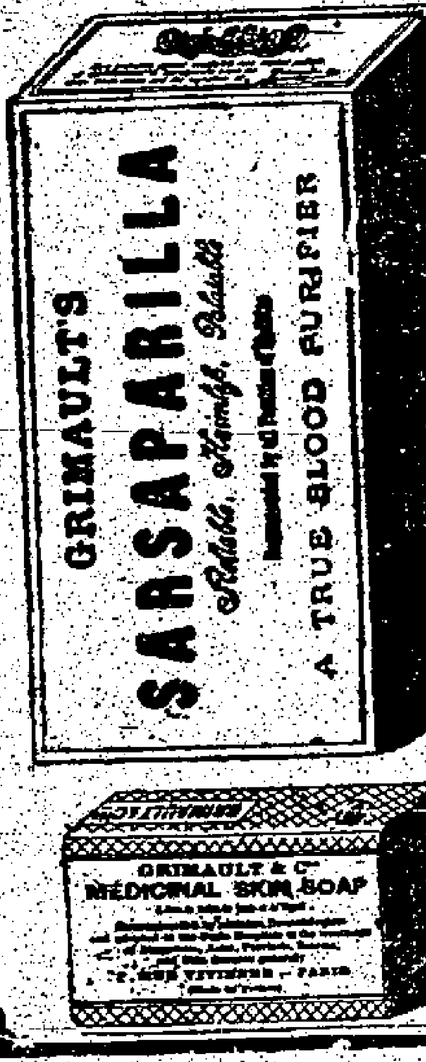
麼打嗱烟仔

此么打嗱新烟仔係由美國揀選上品烟葉泡製氣味純而甜淨價極相宜業經通流各埠 貴客光顧請嘗試之

美國烟公司啟

克利馬爾沙士巴禮拿精水

專清血熱皮膚等症



此精水能清血熱及皮膚各樣毛病無論瘡疥痱子頭面疤痕與皮面發出疹子花柳餘毒瘰癧遍身皮膚蟲患鼻蝕流涕雙耳流水眼朦眼痛風濕腳痛骨節腫痛各等症能奏奇功并能令皮肉滑澤又能除血中熱毒每罇分五十次照杯內列明度數而服每日四點鍾服食一次清血熱須服一月見效欲除頭面瘡點癬癩及皮膚各症痛當內服外洗用克利馬爾自製滑皮梘厚爲搽擦閑半點鍾久使藥力滲入然後洗去此精水製自法京巴黎斯城茲寄香港專者屈臣氏大藥房代賣

Chinois Hong-Kong-Canton.

華人樹膠鞋 天秤印

天秤嘜

嘜鞋底獅子

啓者本行查悉有辦人由外洋辦來光身無印膠鞋價平貨劣而省城佛山等處販賣此膠鞋者冒仿原創天秤印鞋在鞋內茲特刊佈 諸君凡欲採買天秤印膠鞋請認明鞋裡鞋底所刊之印茲將此印刻在告白之首俾易辨認如無此印盡皆僞貨再本行已具稟羊城中西官將此印存案如有奸商家及私有此種僞膠鞋者定必控官從嚴究辦此佈

一千九百零一年七月二號 紹昌洋行啓

私煙賞格

啟者本公司承充香港以及新界烟膏幷二鴉片烟…乃係將本來利益道喪爲…聞有人欲帶私煙入香港界內如有人私出買賣蹤跡祈報與本公司總理面商定有重賞決不食言此通知

光緒廿七年元月十一日 振華燈公司告白

妙製西款各樣糖菓

啟者本公司深得泰西秘訣不惜本揀選上等材料用機器創製各樣糖菓與別不同美味異常清甜…發各紳商鑒賞食稱巨擘此中國始創之秘品養生之良法參不特可口養頤而且生津潤肺諸君光顧請移玉至中環嘉咸街五十三號門牌香港糖菓公司採便得

辛丑年二月初九日 香港糖菓公司謹…

三益公司洋煤

啓者本號專辦各正色洋煤發客價相宜 貴客光顧請移玉至機利文街牌第三號面商可也此佈

庚子年六月初四日 三益…

香港旅順萬和行

新到上品花各色威士杰酒代理倫頓古蘭爾花比威士杰酒罐頭牛羊肉貨色鮮靚價甚相宜常有各款油漆帆布油纜鋼纜車務器具一切俱全 官商賜顧請移玉步是荷

辛丑年六月廿九日 萬和行謹啟

告白

啟者本行專辦英美法德…新舊金山等埠入口洋…疋頭花紗新舊銅鉛鐵…瑞罐頭食物面粉等貨並出口土貨 諸君光顧欲買定貨者請移玉步到中環大馬路八號本寫字樓與錦清翁相酌是荷

一仟九百零一年七月一… 泰昌監洋行…

公發機器廠

啓者僕少年業機器工藝幸遇西人相授數學其有法度精微按造輪船器用事件悉遵師傅歷著成效于固不惧茲在香港鴨巴甸街門牌壹號至叁號新創公發號承造各欵新式機器輪船鍋爐等件諸君光顧請移玉步至小號面議價實不欺特此佈達

辛丑年五月初三日 曾弼臣謹啓

告白

啟者本行常上好呂宋烟…有法國船…出售如…欲探辦者請…本行辦房面…

戊戌年閏三月廿二日 …洋行…

香港中環正和堂

竊以韓康市隱不妨賣藥以懸壺桐君居家爲醫或序藥而成錄蓋藥不辨上品中品下品醫艮醫難以奏功醫能窺五氣五色五聲非艮藥不能也至於不求地道而以僞雜真第日賣丹而以眙冒貴其爲害尤有不忍明言者也本店情殷普濟技無郢玉之志切博施黜之呂金之術爰設肆以貨藥惟利物而便人搜羅必盡良材童叟無非實價不圖厚利有如綠井流泉取徵資聊效董林栽杏

乙未十一月十五日 本堂主人陳賡如謹白

聲明告白

敬啟者本堂自凡買貨銀口不論多少俱是即找清楚倘有別情經手是問概與本堂無涉特此聲明以免後論此佈

乙未年十一月十五日 皇后大道門牌一百零四號 正和堂陳賡如主人啓

聲明告白

啟者鵝頸橋門牌一百一十二號勝昌店原日係馮根有福梁勝同做今梁勝二人志圖別業自愿將名下股份概項與有福承受經已交易清楚仍用勝昌字號加福記二字自前如有到各寶號貨項賬項担保等俱歸有福是問與承受人無涉倘日後生意與承受人無干先此聲明以免後論此…

光緒廿七年七月廿七日 勝昌有福…

屈臣氏大藥房

精製靈效膏丹丸散

貴客光顧請認龍麟牌爲記

婦科調血[illegible]丸　固本補血丸　鐵酒大補腦丸　退熱頭痛止痛丸　壯陽補腎丸　酒風腳丸　白濁固精丸　狐臭藥水　戒煙藥丸　[illegible]丸　小兒驅積散痛丸　五淋白濁丸　[illegible]丸　補身[illegible]丸　順氣化痰丸　化痰止咳痰飲丸　十全大補鐵樹丸　[illegible]丸　婦科調經丸

[illegible]丸　神效瀉血丸　[illegible]氣[illegible]症丸　三[illegible]疾丸　[illegible]血丸　內[illegible]跌打丸　內外[illegible]症紅藥酒　三鞭龍子酒　清香洋酒　[illegible]年[illegible]五[illegible]酒　[illegible]子味藥酒　培補[illegible]酒　婦人[illegible]酒　肉[illegible]酒　[illegible]壯陽藥酒　[illegible]酒　開胃[illegible]酒　消食[illegible]酒　上品正薄荷油

身[illegible]肥壯[illegible]丸　極品檀香油　極品八角油　去腐肉[illegible]藥油　清涼瀉油　驚風[illegible]　真上正薄荷[illegible]　雙料[illegible]　精[illegible]節[illegible]　生[illegible]香油　桑西艾片油　固[illegible]香油　追風檸檬油　精製玉桂油　[illegible]品玫瑰油　[illegible]品丁香油　花[illegible]油　香[illegible]水　極品花露水　蔻[illegible]油

上等煤炭發售

啟者本行各款煤炭乃日本馳名之煤礦所出產者也俱歸本行所權理歷年開採向供本國兵船火車機器廠軍械局製造局及外國船艦所用其數甚鉅皆由炭質良佳無可比者况且本行特自專僱運炭船有數艘來往依期交貨無有延悞價錢亦甚相宜久爲海內所推許更非本行所自誇者也誠恐近日奸商見本行煤炭之聲價高出乎別人則貪徒射利以別處之下等炭冒效本行各款上等好炭僞皆人欺且本行各款煤炭皆小號所專賣并無委別人代售貴客採辦尙祈移玉到本行與煤炭司事人面議庶免被人所騙價錢格外克己依期貨到諸尊光顧請爲留意焉○謹將本行各款上等煤炭列左

見是　得加華　豐國　加拿打　澳奴刺　萬奴刺　澳梳治　衣打　幼思何　幼孖奴　其施孖　意之魯刺　福母　唐津（幼施那打頻　幼那甚蝦刺　到美也孖）

光緒二十七年辛丑五月　吉日　[illegible]

三井洋行大班謹啟

黃祥華 丸散如意油

馳名

啟者本堂第一家首創萬應如意油選料精製各項膏丹散異常効驗丸久爲中西所許選通馳名近多爲馳之徒假冒我黃祥華單紙款式用僞油混充圖利惧人貽害非淺本堂於光緒二十五年四月廿四日特分設一舖在香港上環大馬路以便　仕商到港採買如蒙賜顧請認香港上環大馬路門牌二百二十號太和堂黃祥華招牌庶不致悞

萬應如意油　滋腎固本丸　婦科白鳳丸　時症沙氣丸　追風蘇合丸　參茸衛生丸　驅茸寧坤丸　甘露午時茶　八寶紅靈丹　六味地黃丸　參茸寧神丸　調經種子丸　兒科回春丹　珍珠白勝散　萬靈如意茶

光緒廿五年歲次己亥四月廿四日　[illegible]

粵東省城　佛鎮　香港　太和堂黃祥華謹識

珍圃烏龍庄告白

啟者本號一向選辦貢品烏龍貨眞價實歷蒙貴客光顧惟近多假冒魚目混珠故特稟准　港憲將珍圃字號註冊存案不許別人假冒乃近訪聞某號仍胆敢在本港冒裝珍圃烏龍以僞貨混充屢有綫人報知云在某號做箱已有確據惟肯爲引緝但本號向存忠道姑未深究今特刊之報章自後如有再敢假冒珍圃招牌者本號已暗出花紅購線向水陸及托各火船收貨人代爲緝拿若經補獲定必送官嚴究決不輕饒貴客欲買珍圃烏龍者請到本號面議務期貨爲價廉幸毋買其僞貨至壞生意是禱

光緒廿七年二月十五日　[illegible]

寓港珍圃烏龍庄謹啟

聲明告白

啟者我太祖[illegible]漢巖公五大房都慶堂前在番禺縣屬土名長沙灣沙坦叁頃水白坦四頃經五大房紳耆房長集衆議叙并商合永遠長批承辦人均自願將該業經賣與人五大房紳耆房長經於本年四月初五收定立帖交受主作據管追後又有將該業私行再賣別人餌[illegible]我本族別人簽據再行收定惟我元英房列在五房之一在前既有簽名收受主之定我本房斷不敢再取悖理而行自刊告白之後凡我元英房之子孫切勿受人蠱惑一心二向嗣四月初五日簽名收定之後如再有簽名別位受主者不能爲據特此聲明以免後論

辛丑年七月廿一日　[illegible]

元英房紳耆房長謹啟

告白

啟者我太祖鄧漢巖公都慶堂有遺下新界土名深水埔長沙灣稅業沙坦三頃水白坦四頃此乃五大房業經各房紳值集衆叙議并商合永遠長批之承辦人均允出賣曾於本年四月初五日各房紳耆收定簽名立據我元和房所收之定即將此欵歸公留業作爲蒸嘗并預備明年重修元和公之祠宇又重修文閣培植本祠風水今該文閣將近竣工餘存之定欵仍撥歸本房蒸嘗留祭之用聞近日又有人串謀我本房子孫向別主將該業重賣收定簽據以歸私囊惟我本房族大人繁良莠不一在前既收受主之定豈可失約再賣於別人但望置業諸君免受其所愚可也

辛丑年七月廿三日　[illegible]

元和祖房紳耆房長謹啟

輪船招商總局 經辦萍鄉煤礦有限公司招股啟

江西萍鄉煤礦經泰西名礦師賴倫克利馬等詳切履勘質佳苗旺數百年採之不盡光緒二十四年盛大臣會同張督憲專奏奉旨開辦兩年有餘已見成效其煤練製焦炭足供湖北鐵廠之用煤質之佳尤勝開平輪船鐵路最爲合用初僅寄招商股一百十萬兩嗣購置機爐需欵不貲又向禮和洋行訂借馬克四百萬約合規銀一百十餘萬兩分年歸還茲因添設鐵路九十里庶能暢運道總計成本以及歸還禮和借欵共需規銀四百萬兩除前已招商股一百十萬兩外再擬添招股本規銀二百九十萬兩除已允江西紳商附搭五十萬兩外淨應添招規銀二百四十萬兩每股規銀一百兩即在萍鄉煤礦總公司以及各通商口岸招商局掛號每股先收規銀十兩出給收條俟掛號截止填給股票息摺每股再收規銀九十兩本公司專招華人股本凡入股者須請開明姓字籍貫以便註明根册所有招股章程另有刊本請向本局取閱可也

光緒二十七年七月十九日　[illegible]

香港輪船招商局謹啟

聲明告白

啟者裕源隆記杉店生意向在西營盤大道西門牌一百一十八號一百二十號一百二十二號自乙亥年開張原日係陳諭安陳煬正邱君由梁隆現陳諭安子即陳澤謀陳煬正子即陳義陳輝邱蒼山妻邱邱門伍氏梁隆即梁雲浦合伴今做至辛丑年四月底止今陳義陳輝邱門伍氏志圖別業自願將裕源隆記杉店生意全盤頂出與股內人陳澤謀梁雲浦承受準于辛丑年七月廿八日交易所有揭借按數等項并前歷年存貨賬項經各股東當面清算明白收結清楚嗣頂之後裕源隆記所有歷年新舊賬項俱歸陳澤謀梁雲浦收領任從用回裕源隆記字號開張貿易日後生意興隆與陳義陳輝邱門伍氏無涉特字聲明以免後論

辛丑年七月廿七日　[illegible]

梁雲浦　陳澤謀　謹啟

麵粉發客

啟者本公司之公司印及熊嘜麵粉乃選頂上之麥製造此粉色白而根多甚合市塵之消售且價錢尤平懇祈　賜顧便見好貨之微驗幸勿臨時游疑　買別嘜

一千九百零一年四月十一號　辛丑

香港士譯頓麵粉公司謹啟

告白

公啟者陳君華川等現稟呈臬憲懇將皇善堂之舖七間即內地段五百零七號變賣在案今特佈告同人定於本年八月初二日禮拜六下午三點鐘在萬芳樓將合否如何變賣之處額外集衆會議凡培善緣自股諸君屆期務祈踴躍至會俾得各抒己見此佈

光緒廿七年八月初一日　[illegible]

[illegible]善緣總理人莫冠曉等謹啟

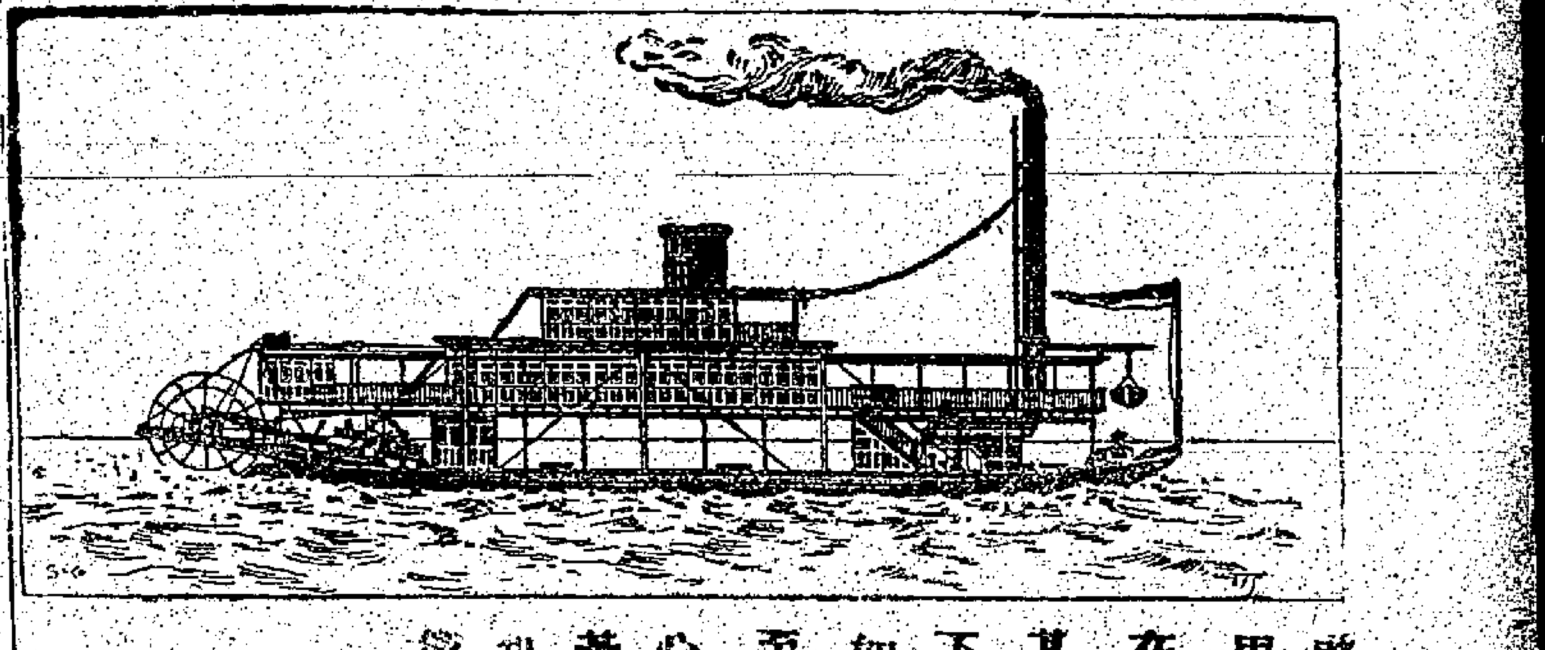
聲明告白

啟者砵典乍街第十號永棧英記自光緒式十五年八月開張蕭榮別字棣生所沾生意式股今志圖別業愿將名下股份全盤退出頂與李永昌堂承受廿五交易清楚本利收回分毫不欠自後永棧英記生意留與蕭榮無涉倘有欠到別人貨賬揭借會項各情經手是問與永棧英記無干特字聲明以免後論

光緒廿七年七月吉日李永昌堂謹啟　[illegible]

也羅淺水輪船

Yarrow & Co Ltd, hipbuilders, Poplar, London.



啟者凡內河淺水輪船必論用何等機器駕駛英輪車不在船尾爲能此由歷試得徵其驗也本廠曾建造多艘天下各處無不有之均著成效如欲定此式輪船要食水淺至十英寸亦無不可本廠專心究造各種內河淺水船隻若知詳細請問英京波巴拿也羅船廠有限公司便可此佈

辛丑年三月十六日

英京也羅公司謹啟

隆號酸枝枱椅

本號揀選上等木料特請良工巧做各款酸枝檯椅承辦雲石花雲石唐洋椅桌兼修整打磨舊檯椅　貴客光顧請移玉步面商舖在香港西營盤海傍街即九龍西倉後便門牌三百八十八號開張再者本號各件照借經手是問兼之上門修整必有圖章爲據如無圖章憑據者倘有遺悞各情一槪與本店無涉特此佈聞

辛丑七月十六　[illegible]

西營盤興隆號謹啟

那拿梳局萬告
千燕分遷之白

敬啟者本分局已於七月廿六日遷往上環萬芳樓側邊直落新海傍橫街二樓緣因遷徙誠恐　貴客未及週知特爲佈告倘　貴客光顧請移　玉趾處是所厚望焉

辛丑年七月廿九日　[illegible]

那千拿梳公司謹啟

香港九龍置業按揭有限公司告白

啟者本公司由庚子年至辛丑年第式居股本息銀經已集議週息壹分算定期於本年七月十五日開派屆期請攜息摺到本公司寫字樓收取是禱專此奉佈

光緒二十七年七月初十日　[illegible]

總司理人周少岐謹啟

聲明

敬啟者本堂自凡買貨銀口不論多少俱是即找清楚倘有別情經手[illegible]

聲明

啟者鴨頸橋門牌一百一十二號勝[illegible]原日係馮根有福梁勝同做今[illegible]梁勝二人志圖別業自願將名下股份[illegible]

莫禮智新製

香[illegible]以韓東市隱不妨賣藥以懸壺桐君居家尙或序藥而成錄蓋藥不辨上品中品下品難以奏功醫能察五氣五色五聲非良藥不[illegible]

[illegible]馳名膠水[illegible]花露水入已中外[illegible]

新聞行情日派

[illegible]

……各國給發……照以便解京……者不罪給土地與人不旨者則罪之俄人……公理大抵如斯耳

……各一件共值……蹤跡近日偷竊頻仍不知政府將何法以杜此弊

……一澗財力不薄其勢竟與波……士耳基相仿天其不……我……

務部設立郎中員外郎主事各缺除本衙門原有人員外不敷者傳上次考取記名人員以後如用竣仍咨取各部院候補人員考取引見記名候次傳補設郎中員外郎簡缺各一俟有候補郎中員外郎考取外務部司員專補簡缺數年後諳達部務再行調繁所有主事照升員外郎員外郎題升郎中係專題繁缺即如六部之設題選缺也又聞每次考取各部院咨送各司員每二十員內取通曉各文繙譯者五員與正途出身人員相間並用以期不漏盜也

嘗然藥料較省兩相抵較洋藥每百斤比土藥價低一兩二錢惟工用有不同之處礮藥宜于粗而結實以其力大而能致遠太細則無力重大子彈不能遠送矣槍藥宜于細而勻淨以其易化而有速力太粗則反無力向有渣滯之弊矣似宜仿照廣東製造局機器藥明篩子粗者爲炮藥二三篩細者爲槍藥無所謂土藥洋藥之分功用同而名實副庶幾一歸簡當矣書上南皮制府采納之現擬照此試辦矣

美國布錢文致函報館主筆云請將占罷倫咳藥之妙登之報中據稱前三年氣管發炎夜不成寐延醫服藥未能痊愈及後我妻勸服占罷倫藥竟一服而愈

威建藥房代售

西人衛打化云余妻入子若無占罷倫止痛藥則不可離取價五元亦所弗恤余藉此藥止痛不致行動維艱凡節骨腫痛筋骨酸軟與及風濕等症以此外治無有妙於此者痲木不仁之症以之擦搽則能全愈

威建藥房代售

美國西人卑刺云前數年偕友　班乘脚車遠去頗行時適患痾症初擬中止惟一友勸服占罷倫止痾藥水乃往購之服一樽然後起行途中再服一樽則霍然矣去年又患痾一服而愈

威建藥房代售

出賃

雲咸街二十六號屋出賃欲租者請問忠畢諾道十四號屋嘉花露便悉

一千九百一年九月十三號

遷舖告白

敬啟者巧新號家用女鞋店係于先父聶貴元親自開創十餘年茲者遷往斜對面門牌一百四十七號如蒙惠顧請移玉步惟是小號買入日用貨物銀兩俱是即找清楚本號向無按揭亦無代人担保會項貨項各等數倘有別情經手是問與本號無涉特此聲明以免後論此佈

光緒廿七年　八月　初二日

文武廟直街門牌一百四十七號

女鞋店巧新號主人聶福就謹啟

聲明告白

香港中環砵典乍街第拾號永機英記洋貨辦館生意原日係蕭棣生開創茲因志圖別業願將名下股份生意傢私賬項各等全盤頂與李永昌堂承受即日交割清楚前後蒙各寶號過信貨項揭項借項等項俱歸李永昌堂支結與蕭棣生無涉先此聲明自頂之後倘永機英記生意盈虧亦與蕭棣生無干

辛丑年八月初一日　蕭棣生啟

拾銀告白

啟者本月初九日下午在本舖內地面拾得銀紙佰餘元料係來買貨客商忙中遺失該銀經交總差館處暫爲收貯該失銀人可即該往差館領取是荷

辛丑　七月　初十日

大道中門牌一百六十八號鎮隆銅鐵店謹啟

啟館告白

茲敦請鍾勉之先生在澳門屎牢斜巷第六號門牌葉榮光堂內教習英文及時務各種要學擇於八月初一日啟館有志從學者請早到館爲荷

辛丑年七月吉日　門人仝啟

廣益號　硫磺藥水發客

啟者本號常有硫磺水發客每箱重二百磅價七元五毫倘若躉買價甚相宜諸君欲買新色製荷蘭水機器本號可以代辦欲看其款色及每日出水若干請到利遠西街三號觀該機器形圖便知

辛丑年　七月　三十日　廣益謹啟

成興銅鐵

本號專辦外國鉛鋼鋼錫鐵水喉銅喉漆布車房器具及起造物料工鐵丁鐵瓦面鐵務客價甚相宜請移玉至中環機利文新街第廿八號面議是荷

辛丑年七月廿三日　成興號謹啟

三榮興煤炭發客

啟者本號常有各國上等洋煤發客價甚相宜交船快捷貴客光顧請至德輔道中門牌四拾八號二樓面商可也本號得律風第三百廿九號

光緒廿七年　四月十八日　富公司謹啟

順昌火輪船公司白告

寓花旗公司對門頂樓

啟者本公司茲特設快捷輪船三艘名○埕金班仁○烟打威厘○烟打布剌常川來往香港神戶橫濱砵崙加林步域多厘舊金山及內入花旗內地等埠貴客欲搭船附貨者請移玉到本公司面商脚價貨外相宜諸君搭船上諸事照應招呼妥當各船依期不候特此佈聞

辛丑　七月　初四日　順昌輪船公司謹啟

電報譯錄

孖剌接電　孖剌西報接倫敦來電云俄皇已抵丹色俄后則至其露俄報有言現在各國君主聚首以慶敦槃之會此非是平景象○英國賈拿威路泉司因研究謀殺一案查出有欲串謀遺害理藩院占罷倫之命云○勞打電音　英京西九月十號勞電言官報稱美國麥總統病勢如恒無甚更變肚中傷口之不能痊愈者因槍傷時其彈丸入內退去碎插入皮膚之裏若能將此布碎取出則不患再生變故是以總有電云麥總統署有起色○英統領設都仁與飛洲敵人兩統領之軍相戰敵軍據有形勝惟英軍能驅逐之英恐我部力混入敵軍中將其旗兵統領擊斃

波彌文行上頓洋面燕梳告白

本行代理巴頓洋面燕梳公司專保貨物來往各埠無意外之虞倘遇不測賠償快捷貴商光顧請至本行辦房與岑志泉先生面議或請至上環鴨蛋街分局代理人岑沛記寶號面商本行常有新到自製三鞭酒威士忌酒砵酒毡酒啤酒波打酒幷各色洋酒具味極好價甚相宜貴客光顧請移玉步此佈

辛丑八月初二　波文洋行謹啟

告白

啟者本行代理英京萬邁士打卑咸明及普京漁尼溫佛公司之頭鋼鐵及各等什貨龍代辦美寶各廠貨物兼代理肥壘淺水火船廠生理至於各等貨物價錢格外相宜貴客光顧請移玉到本行面議此佈

辛丑年元月廿三日

士丹利街門牌第廿二號三和洋行謹啟

香港太平山倡建廟宇告白

包相府　由啟慶城請令來

天后宮　由燈籠洲請令來

黃大仙佛爺　由省花地請令來

侯王爺　由九龍城請令來

綏靖伯陳老官爺爺　由下環迪蘢里還來

曹大仙師　由新甯廣海城請令來

茲者弟在香港太平山自買地段一幅倡建廟宇二座係恭奉諸位神聖廟中需用之物現有大善士喜認許多尚宜用神聖真身神樓神檯木檯圍香案香爐貢燈大扁額長幡高脚牌萬年燈紗帳拱眉櫓香爐等件如有大善士善男信女喜認捐物件者仰祈早日到香港海傍東興隆金山庄掛號或到太平山觀音廟掛號亦可以免重捐可也望祈踴躍獲福無疆矣此佈

辛丑七月廿八日　弟陳天申字庚堂謹啟

上諭電傳

七月三十日內閣奉上諭前因各省制兵防勇積弊甚深業經迭諭各督撫認眞裁節另練有用之兵因念練兵必先選將而將才端由教育而成自非從建武備學堂挑選練習不足充腹心干城之選但學堂成效既非旦夕可期其各省之設有學堂者學成之員現尚不敷分調惟有先將原有將弁擇其樸實勤奮者遴選擇用著各省將軍督撫將原有各營嚴行裁汰精選若干營務編常備續備巡警等軍一律操習新式槍礮認眞訓練以成勁旅仍隨時嚴切考校如再沾染積習廢弛即行嚴參懲辦朝廷振興戎政在此一舉各該將軍督撫務當實力整頓加意修明期於日有起色無負諄諄申戒之至意所有擇練章程及應如何更定餘章著政務處咨行各省安心核覆奏明辦理將此通諭知之欽此○同日奉上諭本日召見之道員用府西鎮安府知府嚴震著開缺以道員仍留廣西遇缺即補仍交軍機處存記欽此○同日奉上諭胡廷幹奏革員虧短鉅款請飭嚴拿並先查抄備抵一摺山東已革候補知縣吳明昭前署徐縣任內虧短正雜各款共銀一萬二千九百餘兩之多屢催未繳攜眷潛逃實屬胆玩已極著胡廷幹查明該革員歷過任所寓所有無財產嚴密查抄並著江蘇巡撫暨各直省督撫一體嚴拿解赴山東監追幷將原籍家產查封備抵以重庫款該部知道欽此

育才書社告白

敬啟者本書社之華英學塾不日即將啟館如有子弟欲入塾者請將年貌籍貫住址幷其父兄操何事業寫明送至屈臣氏藥房弟處先行掛號以便啟館時採擇留堂至啟館日期俟擇定後再行通知此佈

辛丑年　七月　三十日

育才書社司理劉鑄伯謹啟

羅長泰金花發客

本號揀選上料精工巧造時款大小金花像生花籃看花瓶花仗生綢衣蓮公人物五色彩掛牌脚俱全仰祈寶號留心賜顧是所厚望

辛丑年六月廿五日　省城與隆西　羅長泰謹啟

致榮銅鐵

本號專辦外國鉛鐵鋼錫器水喉銅喉花旗燈件孖鐵水車房器具及起造物料工鐵丁鐵瓦面鐵生鐵純鋼等件發客價甚相宜請移玉至中環利源西街第廿八號面議是荷

庚子年二月廿二日　羅[illegible]謹啟

張大鵬白濁丸

祖傳生華陀醫館花柳

此丸專攻花柳諸毒五淋白濁淋病刺痛濕熱下注者一服重者二三服全愈清茶送下每服五毫包醫砂淋血淋行瘀骨痛府毒丸七腫大

馬路街市口開張

胡天然

精理內外大症熱症溫症一切外科○現寓上環杏花樓左鄰第一間即恒昌鞋店二樓

天然新論出售論時症醫學書每部一毫

白告

敬啟者弟昨十羅督修白鴻觀經着人將道牒送至清華書寄存貯委吳文軒江靄庭二人分送如至日請新收納但蒙喜捐工金請交永樂街益隆銀號廣隆泰南北行或吳文軒江靄庭二人到收亦可特此報達週知

辛丑年　七月　三十日　吳瑞生謹啟

傳聞更調

蘇報云近聞江西官場傳述李中丞被劾有旨撫王中丞調署江撫藩台張紹華升授蘇撫柴台柯逢時升授江甯藩台之說未知確否○客員同籍探悉何乃瑩此次赴鄂實因西人阻入都何大櫆求榮相設法榮辭以不能代謀不如至江鄂求劉張兩帥或可轉圜迨至鄂後又許久不敢出面日前忽得開缺電諭遂於念一日首途遄返山西原籍

復申前議

中國兩全權大臣前請駐華法軍統領將保護保定府獨麗漢鐵路之法兵即行撤退其時法軍將領未經照辦茲聞兩全權復申前議據稱中國政府所以亟欲法兵退出該省緣該處爲鐵路所必經恐異日變興過此若見外兵尚在心必不悅並諉此次法員若不允照所請則鐵路勢必繞道他行而西安之各頑固黨又將有所藉口則啟鑾回京之期又須遷延矣

獸醫辭職

管理牲畜醫生列士在港十餘年今因抱恙告辭政府准之又創設之牛瘟房以取瘟漿且平時多設良法醫理牲畜幷能查出港中政府傳染瘟疫於人今決意歸去亦失一良醫也○日報之言　日本東京報云俄國不日將佔焦山島云按焦山乃英國不時注意且已聲明不得別國佔據今日本報督此未知是否仰故爲是言以聳英之聽○撤軍消息　西九月七號北京消息云草約畫押後聯軍允十七號退出北京二十二號撤退津軍○府案　西人威利臣前因在上海行騙逃解來港監督六閱月迫在獄中因有犯人攻擊闘獄彼出力阻不無微勞可錄是以將其罪減輕三閱月期滿及出獄後又再行騙法國銀行十八元又騙某店金袖鈕值銀十一元半被拿解案太守判每罪入獄一月○騎夫陳來在山頂處打睡於轎之後西差呼之醒彼怒甚以足踢差之腹被執於案判罰十五元

稟覆藥力

鄂函云督憲張香帥近論軍裝局金峙生太守會同保安局員將所造洋藥土藥試較藥力大小並比較藥價貴賤如果洋藥價貴而藥力較大即將應發之土藥改造洋藥其土藥則可停造一律改造洋藥等因太守奉命當即會同在局委員試較詳細稟復洋洋數千言其大旨以洋藥力大工價雖

告白

奏疏錄　陳擇鋒錄任本醫樓出買每本價銀……寓中環威靈頓街聚……書樓啟

選錄京報

命兼三片　再胡南岳常豐道現署按察使陳夔欽奉　諭旨升授山西按察使應即交卸起程新授按察使胡景桂尚未到湘自應委員署理以重職守查有糧儲道但湘良才力老幹操履堪勝以委令署理臬司印務遺之糧儲道缺查有試用道蔡乃煌識論宏通志趣端正堪以委署又桃源縣知縣馮儀和請假遺缺由藩臬兩司詳以玩江縣知縣胡鑑瑩調署除分飭遵照外謹會同湖廣總督臣張之洞附片具　奏伏乞　聖鑒謹奏五月二十九日奉　硃批吏部知道欽此

羊城新聞

命案餘談　番禺市橋墟地接省城順德等處河道險惡向設駁艇於附近河面以接載各處客商附搭輪船日前同保海貴兩輪船偶然不慎碰沉駁艇一至溺斃三命旋經各屍親等將船夥胡大蘇等三人扭解番禺縣押候澈訊以待判斷茲聞張紳定邦等聯赴縣署謂當日撞沉駁艇同保海貴兩輪歸咎維均同保船東葉子蘭願從衆議擬令兩輪同科木石工料在於紫坭村張姓祠地建築石碼頭一個以利附輪商客上落既有碼頭無須駁艇即以駁艇受僱工資撫恤三屍家屬此外水陸超幽以安亡魂衆紳與同保船東均各允從惟廣濟船東陳渭垣恃符不拔請提伊弟陳祥比交云云錢明府查建築碼頭以利商客附輪上落洶屬善後惟該處河面既稱最爲險要築此碼頭是否無碍水利已批候札飭論局查覆核示同保船東葉子蘭等稱已允從在押船件胡大蘇等三名應由該監生等親身來案保領以杜假捏陳耀垣抗不遵交龍候飭提另案管押之伊弟陳祥比交一面核辦催押也

現當上兌　善後總局非懸牌示謂照得本屆辛丑科優秀貢監錄遺前奉兩院憲札行准學政豐辛丙科成案每名報効洋銀二百兩由局造冊詳請咨送學院收考錄送入闈鄉試陸續據貢監各生來局上兌當經分期造冊詳咨由局牌示在案其由各屬申送已考錄遺各生如有情殷報効者亦准到局填冊一律詳請兩院憲聽候咨請學憲補送入闈限至八月初三日截止其未考者仍限至八月初一日截止幸勿觀望自誤再各生如以攜帶現銀不便准其出具殷實官銀號足司碼平現單上兌以省周折合就牌示仰報効貢監各生一體知照毋違又文學憲批示萬州監生李秉宸云據呈二十五日考試例貢監遺才因病不能進場姑念該生遠涉重洋着於三十日赴院補考可也

護沙抽費　卓營奉札委派往順德香山東西海辦理護沙緝捕事宜迭登前報茲聞東海關已辦妥後辦西海十八沙現在李直刺與小欖在籍紳士李太史翰芬何太史作猷妥商按照闔鄉公約原定甚塘每畝收經費銀一錢練費四分於沙田早晚兩造亦每畝分收捕費銀一錢練費四分合之抽收墟市經費每年約可得銀四萬餘兩可以添募勇丁一百五十名添備輪船一號來往梭巡俾嚴爲防範云

選而是宜　南海縣屬牛塘地頗荒僻民莠混雜每有匪人視爲穴巢其後安勇駐劄其間匪乃他適近因縋魚沙往來貨船打單行旅之人受其害者不知凡幾昨有事主稟者赴縣具呈拖將匪兩圖章呈繳業蒙裴明府批示謂經魚沙一帶地方因牛墟有安勇駐紮轉致群盜嘯聚應設法緝辦候移行飭差嚴緝打單匪徒務獲懲辦并移會清鄉員弁一體訪緝勇駐防　面稟明刀軍門能否撥扒船二號駐守保護候酌辦可也匪兩圖記保領附

中外新聞

論裁撤武科　國家之設武科者爲儲將材以治兵也三代以前兵與民合三代以後兵與民分歷代帝王兵制之善惟唐之府兵規畫精詳差得三代以前遺意惜不能垂諸久遠殆至中葉遂有變更終唐之世常以藩鎮爲患即因府兵已廢而外重內輕之勢使然也我　朝龍興遼瀋滿洲八旗之兵久無敵於天下乾嘉以上如教匪苗匪竄擾皆以吉林勁旅蕩平兵威所指群醜慴伏　顧誤　聖算超越隆古至髮逆一役則以湘淮二軍立功天下此兵制之一轉移而駐防旗兵不逮矣中日之戰北洋練師節節退縮淮軍又不足恃矣然中國治兵之隆替何嘗與武科之進士舉人有所關繫哉今日之要莫如治兵即以治兵論今之營伍練勇悉取西法而變通之況當嘗膽臥薪朝一心亦以固守邊防共禦外侮爲第一要旨若募新兵尚虞不足其可令武生武舉投閒置散安於不才而已哉按武生武舉例須默爲武經然皆倩人鈔襲彼輩多目不識丁雖能力舉千鈞弓開七札而陣圖開合兵法扼守均非所知也文生自考補生員縱未能魏科高級句其束身自愛遵守臥碑或游客幕或擁臬比因其文字之長尚得遂其養晦之計若武庠之中多屬少年氣盛又無詩書以淑其性心往往一襟博得自大顢頇武斷把持爲害鄉曲近日武舉且有攬訟庇賭恃爲護符者爲進身之路無業可謀窮泊餓寒不得已改其操守貽害鄉里不可勝言今讀七月十六日　上諭停止考試武科而令武舉武進士投標武生武童入伍此則變通調劑之善法也向來國家定例武員以行伍出身爲正途以軍營保舉爲有用弓刀石之設本如戲劇直等贅瘤　皇上毅然裁而去之眞與廢八股同一要着也昔張磐泉學錄上陽恭贊大臣書言武舉武生宜令赴督撫轅門効力不願投効者便爲鄉中保正備廣文訓導團練丁壯教以火攻水戰之法又周老夫勸武材議一篇謂宜選編武生以充營兵各督撫一律各招武生以補兵額果能重定營規嚴爲賞罰凡武生之招拔必較優易於招募游手之兵以鼓其氣必教練槍炮駕駛分遞水陸肄習以盡其才云云如兩公之言正與　明詔相合可謂立言之榮也

無懼居士

和約全稿　大德欽差駐札中華便宜行事大臣穆默　大奧欽差駐札中國京都總理本國事務便宜行事全權大臣齊幹　大比欽差駐札中華便宜行事全權大臣姚士登　大日欽差駐札中華全權大臣葛絡幹　大美國欽差特辦議和事宜全權大臣柔克義　大法欽差全權大臣鮑渥　大英欽差便宜行事全權大臣薩道義　大義欽差駐札中國世襲侯爵薩爾瓦格　大日本國欽差全權大臣小村壽太郎　大和欽差駐札中華便宜行事全權大臣克羅伯　大俄欽命全權大臣格爾思　大清欽命全權大臣便宜行事總理外務部事務和碩慶親王　大清欽命全權大臣便宜行事太子太傅文華殿大學士北洋大臣直隸總督部堂一等肅毅伯李鴻章今日會同聲明核定大清國按西歷一千九百年十二月二十二日即中歷光緒二十六年十一月初一日文內各款當經　大清國　大皇帝於西歷一千九百年十二月二十七日即中歷十一月初六日降　旨全行照允足適諸國之意妥辦　附件一〇第一款　一大德國欽差男爵克大臣被戕害一事前於西歷本年六月初九日即中歷四月二十三日奉　諭旨　附件二　親派醇親王載灃爲頭等專使大臣赴　大德國　大皇帝前代表　大清國　大皇帝暨國家惋惜之意醇親王已遵　旨於西歷本年七月十二日即中歷五月二十七日自北京起程　二大清國國家業已聲明在遇害處所豎立銘志之碑與克大臣品位相配列敘　大清國　大皇帝惋惜凶事之　旨書以辣丁德漢各文前於西歷本年七月二十二日即中歷六月初七日經　大清國欽差全權大臣文致　大德國欽差全權大臣　附件三　現於遇害處所建立碑坊一座足滿街衢已於西歷本年六月二十五日即中歷五月初十日興工　第二款　一懲辦傷害諸國國家及人民之首禍諸臣將西歷本年二月十三二十一等日即中歷上年十二月二十五日本年正月初三日先後降　旨所定罪名開列於後　附件四五六　端郡王載漪輔國公載瀾均定斬監候罪名又約定如　皇上以爲應加恩貸其一死即發往新疆永遠監禁永不減免莊親王載勛都察院左都御史英年刑部尚書趙舒翹均定爲賜令自盡山西巡撫毓賢禮部尚書啟秀刑部左侍郎徐承煜均定爲即行正法協辦大學士吏部尚書剛毅大學士徐桐前四川總督李秉衡均已身死追奪原官即行革職又兵部尚書徐用儀戶部尚書立山吏部左侍郎許景澄內閣學士兼禮部侍郎聯元太常寺卿袁昶因上年力駁殊悖諸國義法極惡之罪被害於西歷本年二月十三日即中歷上年十二月二十五日奉　上諭開復原官以示昭雪　附件七　莊親王載勛已於西歷本年二月二十一日即中歷正月初三日英年趙舒翹已於二十四日即初六日均自盡毓賢已於念二日即初四日啟秀徐承煜已於念六日即初八日均正法又西歷本年二月十三日即中歷上年十二月念五日　上諭將甘肅提督董福祥革職俟應得罪名定讞懲辦西歷本年四月念九日六月初三日　月　等日即中歷三月十一四月十七日　月　等日先後降　旨將上年夏間兇慘案內所承認獲咎之各外省官員分別懲辦　附件八　二　上諭將諸國人民遇害被虐之城鎮停止文武各等考試五年　附件九　未完

假物而去　雲廠公司書記何屈士虧空公款六百元此外又負債纍纍先是該書記經欠美璋映相店銀百元日前到該店稱曾經將鑽石約指一枚質於長生庫中按銀百元擬將押票沽與美璋要銀百元該店允從所請閱數日何屈士探知美璋已取贖約指乃以無客一事誑騙美璋求假借一天以壯觀瞻詎借後去如黃鶴莫聞蹤跡聞其有溜江之行未審將來能歸趙否○條陳要着　沈仲禮觀察前上書岑中丞條陳晉省應辦之事一學堂一官報一郵政局一仿印度機器開井之法使水長年由地中噴放而出灌溉農田一仿美國風磨業岑中丞採錄將郵政官報一事先行議辦○會同閱廠　漢陽槍炮廠爲吾華製造最精之局久爲端中丞欽佩現聞已定下月初南皮制憲會同撫憲渡江先閱槍炮廠次閱鋼藥廠後閱鐵廠兩賢相濟於此可見一斑矣

華使考察政務　東京電云聞中國道歉使那桐於事畢後擬考察日本政務以備中國改革政治參考之需其事列後　一預算歲計編成法　一稅法施行規則　一司法警察之關係　一警察制度實在情形譯大坂朝日新聞○遣戍新疆　已革鮑道起解後本擬先赴　行在刻下有飛電至杭州令即遣戍新疆充當苦差原解委員周大令錫康因半途有恙折回已令委陳大令明倫押解即日起程○請求提議　北京電云劉張兩制軍刻求日英美三國將開放滿洲之議提列出國會議聞三國政府之意擬令中國政府自行提議云○整頓船政　福州將軍景月帥接辦船政事務擬先將船署各廠所前由杜業監督購辦與船所餘之物料機器等件查核一番以便通籌全局預爲整頓地步因諭提調沈丹曾觀察飭同工程處暨儲所楊鄭兩委員赴各廠所查檢覆核矣○槍彈過津　天津直報云前者議和全權大臣李傅相派武弁二員赴山東提取槍彈百餘萬粒上月十九日武弁高君由山東解到槍[illegible]四十八萬粒稟請傅相移文各國給發護照以便解京

各爲其國　俄報云俄人之於日人雖無他意祇力拒侵佔韓地而已該報又云俄國此意亦勢所當然蓋高麗間在旅順春俄之保其自主即不欲他人鼾睡於臥榻之側耳況台灣琉球諸島日已隸入版圖而俄人并無指摘其拓土開疆之非是惟有礙於俄人權利者俄廷不得不出爲阻止耳按俄人立意如此是則奪人土地者不罪給土地與人不均者則罪之俄人公理大抵如斯耳

可爲殷鑑　查法國與土耳其決裂事因前十年土耳其京都之各碼頭盡歸法國郵政大臣承受限十年後土廷可以買回計是年七月一號期滿土廷與法使訂價及訂立章程不成因而決裂云按各國所批中國地方立約則載明若干年限期滿或再批抑交還中國今法土如此辦理未悉將來能踐約言否○西醫被竊　西醫夏士頓寓居上環拔道於禮拜四早查得金時表及烟盒銀筆各一件共值銀百元不翼而飛雖報案查訪亦無蹤跡近日偷竊頻頻仍不知政府將何法以杜此弊

俄人減稅　西字報云暹羅海參威俄官下令增收進口各貨稅日人之經商於此者不免嘖有煩言而進口稅亦因而大減既而俄官得俄京聖彼得羅堡電音內開政府令將貨稅核減惟如何減法刻尚未悉其詳也○尚書被劾　探聞鹿尚書阻止　回鑾經京中聯銜恐劾者三十餘人此摺已發○創設報房　探聞河南開封撫署現在創設電報房一所俾各省往來電報藉以通達云○法人索利　駐韓京法使照會高廷聲稱日本在韓已得郵政利權亦當一律看待法國云夫高麗處此各雄爭長之時加以國之貧弱如此恐悉索敝賦獻地圖存亦難免也將必蹈波蘭土耳基之轍大有窮蹙坐敝而已危乎不危以大兼小以強陵弱比比然矣獨奈何中國幅幀遼濶財力不薄其勢竟與波蘭土耳基相將天其不相我邦乎

外部事宜詳述　京函云外務部現擬定設立四司一爲會核司專管各國　覲見事宜并掌管本衙門補缺章程以定准駁一爲考工司專管各省電報輪船鑛務等事一爲庶務司專管各省教案事一爲[illegible]司專管各省關稅以及本衙門存放各款事宜○又聞擬定堂司各官薪水數目列後慶親王每年一萬二千兩會辦大臣尚書二員每員每年一萬兩侍郎二員每員每年八千兩左右丞二員每員每年六千兩參議二員每員每年五千兩郎中每員每年三千六百兩員外郎每員每年二千四百兩主事每員每年一千六百兩候補主事每員每年六百兩○外務部設立郎中員外郎主事各缺除本衙門原有人員外不敷者傳上次考取記名人員以後如用竣仍咨取各部院候補人員考取引見[illegible]

傳聞吏調　蘇報云近聞江西官場傳述李中丞被劾有皖撫王中丞調署江撫藩台張紹華升授蘇撫臬台柯逢時升授江甯藩台之說未知確否○客員[illegible]

復申前議　中國兩全權大臣前駐華法軍統領將保定府隨蘆漢鐵路之法兵即行撤退其時法軍將領未經照辦茲聞兩全權復申前議據稱中[illegible]

獸醫辭職　管理牲畜醫生列士在港十餘年今因抱恙告辭政府准之又創設畜之牛瘟房以取痘漿且平時多設良法醫理牲畜并能查出港中致疫傳染瘟疫於人今決意歸去亦失一良醫也○日報之言　日本東京報云俄國不日將佔焦山島云按焦山乃英國不時注意且已聲明不得別國佔據今日本報曾此未知是否[illegible]以聳英之聽○撤軍消息　西九月七號北京消息云草約畫押後聯[illegible]

覈還藥力　鄂函云督憲張香帥近諭軍裝局金峙生太守會同保安局員將所造洋藥土藥試較藥力大小並比較藥價貴賤如果洋藥價貴而藥力較大即將應發之土藥改造洋藥其[illegible]

香港華字日報行情

辛丑年捌月初壹日禮拜五入口船頭左列

英國火船名加路雪地 由汕參卜牛莊載米雜貨 太古洋行
英國火船名太生 由羊城載來雜貨 渣甸公司
德國火船名廣州 由羊城載來雜貨 亨寧行
英國火船名巴林勿打 由上海載來雜貨 鐵行公司
英國火船名巴剌溫 由英京星架波載來雜貨 鐵行公司
英國火船名海門 由汕頭載來雜貨 得忌利士
英國火船名柯厘士地 由吉選奴蘇到 太古洋行
法國火船名香港 由海防海口載來雜貨 孖地洋行
英國火船名聞 由上海載來雜貨 渣甸公司

德國郵船名巴林勿打准捌月初式日正午開往星架波庇能哥林保孟米等埠
美國郵船名美國九准於捌月初五日正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠
英國郵船名比連士軒力准捌月初柒開往星架波庇能哥林保孟米錫蘭國等埠
法國郵船名烟打士捌月拾壹日壹點開行往西貢石叻哥林保孟米孖詩路等埠
美國郵船名薛地北京准捌月拾式正午開行往上海日本檀香山舊金山等埠
美國郵船名加力准捌月式拾日正午開往上海長崎神戶橫濱檀香山舊金山

往江門甘竹三水○火船東江
往江門甘竹三水○火船長江
往江門甘竹三水○火船全利
往來澳門香港○火船恒安
直往海防○火船亞遊律
往上海○火船福安
往上海○火船巴剌溫
往汕頭廈門淡水○火船海門
往橫濱神戶○火船千麗士北
直往海防○火船香港
往上海○火船太生
往伊路宿務○火船開封
往汕頭廈門淡水○火船大仁丸
往汕頭廈門福州○火船安平丸
往星架波庇能卡剌吉打○火船鴨家
往神戶○火船渣利羅支治亞
往海防○火船米昆挼臣
往安南西貢○火船的詩孖 准搭男女客
直往橫濱○火船成都
往英京○火船柯厘士地
往鳥約○火船亞得加
往小呂宋○火船松江
往上海神戶○火船廣州
往上海○火船吳松
往神戶○火船幸運丸
往上海武治神戶橫濱域多厘些路○旅順丸 准搭客
往暹羅○火船妻雅
往暹羅○火船猛杰
往烟台牛庄○火船亞美高
往長崎神戶橫濱○火船列那些
往海口北海○火船海南
往廣州灣海口北海海防○火船子愛
往武治日本檀香山舊金山山的古○火船加路雪地
往烟台牛庄○火船蘇路卑
往舊金山○火船加厘失地
往英京○火船埃部迺了
往橫濱神戶○火船地厘士
往星架波庇能卡剌吉打哥林保奧國○火船芭拿
往安南西貢○火船南洋
往橫濱神戶○火船地厘士
往星架波庇能○火船矢得杜士
往星架波○火船的打杜士
往李華保○火船亞加面倫
往星架波庇能○火船基利大
往廈門石叻庇能○火船豐茂
往烟台牛庄○火船烟地遜頓
往石叻哥林保砵息孖詩路倫敦曼徹○丹波丸
往長崎神戶橫濱○火船八幡丸
往上海日本○火船黃埔
往星架波庇能卡剌吉打○火船麗生
往鳥約○火船毛肩
往上海日本○火船錫蘭
往英京○火船孟米
往天津○火船桂陽
往域多利些路○火船天啟
往上海日本溫哥華○火船日本皇后
往神戶橫濱○火船因幡丸
往他士參島湯士威路庇厘士濱雪梨砌利件○勞涉地
往鳥約○火船岐連佳路
往日本域多厘打甘蔴○火船柯林被
往鳥約○火船孌
往日本域多利打甘蔴○火船域多利
往鳥約○火船耶舌
往毛厘士○火船虎門

每逢單日往
每逢單日往 雙日回
每逢雙日往 單日回
晨早柒點開 下午壹點回
初式早開行
初式日上午開行
初式日下午式點開行
初式日下午叁點開行
初式日下午五點開行
初式日下午柒點開行
初式日開行
初式日開行
初叁早開行
初叁早開行
初叁早開行
初叁早開行
初叁日下午開行
初叁日開行
初叁日開行
初叁日開行
初叁日開行
約初叁日開行
初肆日下午式點開行
初肆日下午叁點開行
初肆日下午肆點開行
初肆日下午五點開行
初肆日下午開行
准搭客 初肆下午
初肆日下午開行
初肆日開行
初五日正午開行
初五日下午柒點開行
初五日下午柒點開行
初五日開行
初五日開行
初五日開行
初五日開行
初五日開行
初陸日開行
初五日開行
初柒日下午開行
初柒日開行
初柒日開行
初柒日開行
初柒日開行
初柒日開行
初柒日開行
初柒日開行
初柒日開行
初捌早開行
初捌日正午開行
初捌日開行
初玖日開行
初玖日開行
初玖日開行
初玖日開行
初拾日開行
拾式日開行
准搭客 拾叁正午開行
拾五早開行
拾五下午
拾陸日開行
拾玖日開行
捌月上旬開行
玖月初肆日開行
初肆日開行
拾五日開行

廣運公司 廣運公司 廣運公司 致興公司 源昌利 禪臣洋行 鐵行公司 得忌利士 咸北公司 孖地洋行 渣甸公司 太古洋行 三井洋行 三井洋行 舊沙宜行 華商 源昌利 南和公司 太古洋行 太古洋行 宣公司 太古洋行 開平港局 太古洋行 禪臣洋行 日本郵船 元發行 元發行 南和公司 宣公司 孖地洋行 孖地洋行 太古洋行 廣茂泰 太古洋行 太古洋行 山打洋行 山打洋行 同記公司 山打洋行 南和公司 德彰公司 太古洋行 渣甸公司 華商 日本郵船 日本郵船 太古洋行 渣甸公司 天祥洋行 致行公司 鐵行公司 太古洋行 渣甸公司 昌興公司 日本郵船 日本郵船 岐連洋行 天祥洋行 禮和洋行 天祥洋行 渣甸公司 南和公司

衣布林沽廿號孟米紗五十包
又沽廿號孟米紗五十包
又沽三號孟米紗五十包
又沽三號孟米紗五十包
又沽十號孟米紗五十包
舊沙宣沽十號孟米紗五十包
又沽十號孟米紗五十包
又沽十號孟米紗五十包
又沽十號孟米紗五十包
間地行沽十號孟米紗五十包
又沽十號孟米紗五十包
又沽六號孟米紗五十包
又沽廿號孟米紗五十包
參核行沽十號孟米紗五十包
又沽十號孟米紗五十包
德記行沽鹽鶴嘜曰布五百疋
廣萬利沽冬茹十件 七十七員五
又沽熔飽四件 九十二員
又沽蝦米五件 廿二員五
又沽排尤十包 二十一員
廣全昌沽香信四件 七十一員
又沽千貝三件 七十二員
又沽淅皮五件 九員
廣南隆沽川耳卅枝 四十九員
又金龍肚二包 八十五員
又沽大杏五包 卅八員五
又青麻百二札 十兩零二
省城米市平淡

一百員零四
一百員
一百員零二
九十二員
九十一員零五
八十八員
九十二員五
九十二員
九十一員
八十七員五
八十五員
八十四員
九十五員
一百員零
八十七員五
八十六員五
五員五毫
又沽花姑五件 八十八員
又粗灰飽五件 八十八員
又大毛支八件 卅八員五
又中明飽二件 六十員
又沽排尤廿包 廿員零五
又沽灰飽三件 九十八員
又沽蝦米十件 廿八員五
又大石耳四件 四十八員
又沽冬茹四件 七十一員
又沽東勿十包 二十六員

本港 本港 本港 本港 本港 本港 本港 本港 本港 本港 本港 本港 本港 水客 水客 水客 水客 水客 水客 水客 水客 水客 水客 水客

○新公烟價玖百叁拾式員五
○新姑烟價玖百員零柒五
○舊公烟價玖百柒拾五員
○現年新白皮烟價捌百捌拾員
○壹冬白玖百壹拾員
○式冬白玖百式拾員
○舊姑烟價玖百肆拾五員
○舊年新白皮玖百員

光緒廿柒年捌月初壹日禮拜五上午金銀各價行情

英京電單壹壹式五
銀行買入英單滙水壹壹肆叁柒五
法京即單式肆肆五
勞卑電單壹百肆拾五員
仰江壹百肆拾五員
小呂宋每千加水叁拾五員
呂宋壹捌金每員捌員式五
橫濱即單每千加水五拾式員五
舊金山即單肆拾柒員壹式五
鳥約陸拾日期單肆拾捌員
拾足頁金每兩五拾叁員捌
雞字號頁金每兩五拾叁員壹
捌玖大金每員肆拾式員叁捌
生銀每百兩加水玖兩陸
光英每千加水玖員五
省報 藩庫每百兩加水玖兩壹
滙單每千員加水肆員五
省毫子每百員低水玖毫五

英京即期滙水壹壹叁壹式五
英國銀價式柒
法京四月期單式肆捌
勞卑即單壹百肆拾五員式五
星架波每千加水五員
呂宋式壹五金每員拾員零零五
上海單電柒叁
舊金山電單肆拾柒員
鳥約即單肆拾柒員壹式五
女金 舊金每員拾員零叁
玖玖五頁金每兩五拾叁員叁
玖捌條金每兩五拾式員式五
紋銀百每兩加水捌兩捌
舊銀每千低水五員五
枝花每千低水式員
庫紋銀每百兩加水捌兩捌
銀紙每千員加水五員五
水銀每担壹百陸拾捌員

船頭電音

○招商局火船名永清柒月叁拾日下午由寧波開行約初叁日到港
○花旗輪船公司火船名毡拿柒月叁拾日由舊金山開行來港
○鐵行公司火船名錫蘭柒月叁拾日由星架波開行來港
○天祥洋行火船名坤克列柒月初陸日由打甘蘇開行取道日本來港
○火船名柯倫詩柒月初捌日由鳥約開行取道石叻來港
○天祥洋行火船名柯厘比柒月拾壹日由打甘蔴開行來港
○東洋汽船會社火船名香港丸柒月廿式日由舊金山開行來港
○勿者士行火船名咸北柒月廿五日由哥林保開行約初五日到港
○宣公司火船名列治文加素柒月廿五日由星架波開行取道小呂宋來港
○花旗輪船公司火船名北京柒月廿陸早由檀香山開行約初五日到港
○山打洋行火船名甦拿柒月廿柒日由武治開行來港
○山打洋行火船名典厘士柒月廿玖日由星架波開行來港
○昌興公司火船名毡拿皇后柒月廿柒日由溫哥華開行來港
○日本郵船公司火船名丹波丸柒月廿玖由神戶開行取道武治約初叁到港

梁天保

始創楢松瓶煙餅

創製木棉戒煙丸

本號製出楢松戒煙餅木棉戒煙丸能除一切戒煙各弊升常久已通行中外近有冒名偽製不知者多爲所誤但我號歷敬新刊招牌列者乃爲謹認老舖開設廣東省城十三行大街代售處香港百步梯下聚興號安昌和廿家正真安中環興隆街昌泰號油蔴地廣利隆澳門四正街生昌號銅石灣吳泰記寨詳源安

梁天保謹啟

光緒廿七年捌月初式日

此紙由香港華字日報館刊

陸拜禮

○勞涉地 ○因幡丸

貴客如欲搭者請到本公司面議

准搭華客前往神戶橫濱

彬等準往小呂宋他士參島湯士威路比厘士濱雪梨 准八月十五早開行

准期八月十五日正午開行

日本郵船公司

等山

○日本丸 九月廿五日開行

花旗輪船公司

代理東西輪船公司

代理東洋汽船公司

司理人溫保連謹啟

香港華字日報附張

光緒二十七年歲次辛丑八月初弍日　英壹千九百零壹年十月十四號　禮拜陸

啟者本行有堅固快捷火輪船壹隻名 ○幸運丸 往神戶 改八月初四日下午五點開行 貴客如欲搭船附貨者請至本行面商此佈 日森洋行謹啟

啓者本公司有堅固快捷火輪船名
○東江 往江門廿竹三水 每逢單日往 單日回
○全利 往江門廿竹三水 每逢雙日往 雙日回
○長江 往江門廿竹三水 每逢單日往
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議 廣運輪船公司謹啟

啓者茲本行有堅固快捷火輪船名
○開封 前往依路宿務 准八月初二日開行
○成都 直往橫濱埠 改八月初三日開行
○吳松 前往上海 准八月初四日開行
○松江 前往小呂宋 准八月初四日開行
○加厘失地 前往舊金山埠 改初四日落貨准初五日開行
○黃埔 前往上海日本 准八月初八日開行
○桂陽 前往天津 准八月初十日開行
貴客搭船附貨者請至本行或上環本行燕梳船務分局面議 太古洋行謹啓

啓者本公司茲有堅固快捷火船名 ○日本皇后 往上海日本雲哥華 准搭客 准八月十三日開行 貴客如欲搭船附貨者請到本公司面議 昌興輪船公司啓

啟者茲本行有堅固快捷火船名
○太生 前往上海 準本月初二日開行
○機利大 往星架波庇能 准八月初七日開行
○麗生 往星架波庇能卡刺吉打 准八月初九日開行
貴客如搭船欲附貨者請至本公司面議 渣甸公司謹啟

啟者茲有本行堅固快捷火船名
○香港 直往海防 准八月初二日下午七點開行
○于曖 往廣州灣海口北海海防 准本月初五日下午七點開行
○海南 前往海口北海 准本月初五日下午七點開行
貴客如欲搭船附貨者請至本行面議 孖地洋行謹啟

啟者茲本號有快捷堅固火輪船名 ○蘇路卑 前往烟台牛庄 改八月初五日落貨開行 寶號如有附貨搭客水腳格外公平請至小號面議是荷 廣茂泰謹啟

啓者茲本行有堅固快捷火船名 ○安平丸 前往汕頭廈門福州 准八月初三早開行 貴客如欲搭船附貨者請至本行面議 三井洋行謹啓

啟者本行有堅固快捷火船名 ○廣州 前往上海神戶 准八月初四日下午三點開行 貴客欲付貨搭船者請至本行或開平局[illegible]初翁面議水腳相宜此佈 寶行 元亨洋行謹啟

啟者茲本公司有堅固快捷火輪船名
○旅順丸 准搭華客 前往上海神戶橫濱域多利些路並轉駁花旗內地 准八月初四日下午開行
○丹波丸 前往星架波庇能哥林步砵息孖些路倫敦晏華等埠 准八月初八早開行
○八幡丸 前往長崎神戶橫濱 准八月初八日正午開行
○因幡丸 前往神戶橫濱 准八月十五早開行
○勞涉地 准搭華客 往小呂宋他士參島湯士威路比厘士濱雪梨美利彬等埠 准期八月十五日正午開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議 日本郵船公司謹啓

日本新船來往汕頭廈門淡水

啟者本公司茲特設快捷火輪船常川來往汕頭廈門淡水香港現在開辦派船名大仁丸准期八月初三早開行直往淡水復由淡水返廈門汕頭回香港凡附貨本公司火船者務祈早到庶幾船中貨物決無失漏並舟中人客各以禮相待必不滋擾附貨搭客者請至三井洋行船頭房面議大小事務均在此便妥 謹啟

大阪商船公司 代理三井洋行謹啟 辛丑年七月廿七日

啟者本行茲有堅固快捷火輪船名
○柯林披 前往日本域多利打甘蔴等 准八月十九日開行
○域多厘 前往日本域多厘打甘蔴等 准九月初四日開行
寶號附貨搭客者請至本行面議 天祥洋行謹啟

啓者本號茲有堅固火輪船名 ○咪昆模臣 前往海防 准八月初三日下午開行 貴客搭船附貨者請至本號面議 捷成洋行上環代理人謹啓

啓茲本號有快捷火輪船名 ○跌打杜士 前往星架波等埠 准八月初五日開行 貴客落貨者請到本公司面議 寓同機行內德彰公司謹啟

啟者本行茲有堅固快捷輪船名 ○亞剌頓鴨家 往星架波庇能卡刺吉打 准八月初三早開行 貴客欲搭船附貨者請至本公司面議 督沙宣公司謹啓

啟者本公司茲有堅固快捷火輪名
○亞美高 前往烟台牛庄 准初三落貨八月初四日開行
○的詩馬 往安南西貢 准搭男女客 初一落貨至初三日開行
○矢撻杜士 往星架波庇能 改八月初七日開行
○虎門 前往毛厘士埠 准九月十五日開行
貴客如欲搭船附貨者請至本公司面議船上茶水週全 上環南和公司謹啟

往上海日本各埠檀香山舊金山等

東西輪船公司　花旗輪船公司　東洋汽船公司

兼接載搭客駁往歐洲各國大呂宋間拿打等埠
又接載搭客往麥西哥及南北美洲各內埠
如有火車相接即由火車轉駁

花旗 東西 輪船公司輪船開行日期列下
○美國丸 八月初五日開行
○薛地北京 八月十二日開行
加力 八月二十日開行
○香港丸 九月初一日開行

東洋汽船公司輪船開行日期列下
○日本丸 九月廿五日開行

已上各輪船開往舊金山大埠先到上海次到日本取道內海經長崎神戶橫濱再次到檀香山直往舊金山 諸君搭船船上人員均以禮貌相待伙食茶水床廁一概妥當茲將附搭大艙往各埠客位銀列下
往上海每位銀八大元　往長崎每位銀一十二元
往神戶每位銀一十五元　往橫濱每位銀一十五元
往檀香山每位 男客壹百員 女客壹百壹拾員
往舊金山每位 男客壹百員 女客壹百壹拾員

本公司兼接載搭客駁往歐洲各國及大呂宋間拿打等埠凡往歐洲麥西哥及南北美洲各內埠可由火車到者則由火車駁往至頭號二號房位及轉駁船車均有一定價值請到中環海傍干諾大道第四號本公司詢問便悉如有貨物寄往橫濱日本各埠檀香山舊金山及美國各內埠布路非 巴拿孖 庇老等埠本公司俱有船駁載到埠妥當無悞凡附貨物必須船未開行前一日下午四點鐘在船落清遲則不收小件包箱等物亦同日五點鐘在本公司寫字樓收凡各小物件必要寫明收貨人門牌地步內載何貨物價值若干至貨物寄美國內地及檀香山大呂宋埠者本公司要取報稅單封寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗

光緒廿六年五月廿六日

代理東西輪船公司 代理東洋汽船公司 花旗輪船公司 司理人溫保連謹啟

火船前往上埠

啓者茲有堅固快捷火船名福安 改期八月初二日上午開行 前往上海埠 貴客附貨搭船者請到本行面議

辛丑年七月廿七日 禪臣洋行謹啓

香港普安保險兼貨倉有限公司告白

啟者本公司開創洋面保險燕梳凡輪船桅船所載貨物來往中外通商各處口岸當保無意外之虞幷廣東內地渡船亦可保受倘有遇事倍價格外妥捷請尊光顧請至本港本公司總寫字樓投保外埠則由代理人處接辦另設分局於星架波埠仰祈留意照顧不勝厚幸此佈

光緒廿六年三月初一日 總司事人阮荔邨謹啟

火船往橫濱神戶

茲有火船名干尼士北准期八月初二日下午五點啓行往橫濱神戶埠 貴客如欲搭船附貨請至本公司面議

光緒廿七年七月廿三日 咸北輪船公司謹啟

火船前往烏約埠

啓者美國火船名覃七月初二日可往本港載貨往烏約埠約八月初間開行 寶號欲附貨者請至本行面商此佈

辛丑年四月十八日 代理人禮和洋行啟

高陞戲園

演周年班

初二日演

日 楊戩馬元雙鬪法 姜太公弄太極圖 ○出頭 開榜失狀元

夜 作雙

椅位收銀壹毫 板位收錢三十

招人承批收租

啟者灣仔海傍水渠大和街有新舖共二十七間貨倉出水馬頭利便如合意請至灣仔太和街門牌第三號二樓面議價甚相宜

辛丑六月廿九日 陸伯山謹啓

司理人陳說巖謹啓

協理人□□□ 總司理人□□□

仁安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬元專保中外各通商口岸來往輪帆船隻貨物兼保洋面意外之虞並保本港屋宇傢私倉棧貨物無虞祝融之虞所有保險章程照舊例辦理務臻妥協 諸君賜顧請至南北行街門牌第二十一號本公司總寫字樓投保外埠則由代理人處接辦仰祈 留意不勝欣幸特此佈聞

光緒廿七年 五月 十六日 司理人陳說巖謹啓

華興銀礦有限公司增收新股章程

啟者本公司經於本年六月初七日額外聚會由股東定議加增股本添多平常股份三千股復於七月初一日再行額外聚會將前議覆實施行 茲將增收新股章程開列

一本公司定議加增平常新股三千股每股銀百元先收銀二十五元由各平常股東按所占平常舊股多寡照數認領新股如不願領亦聽其便

一自本年七月初八日起至八月初八日止限此一個月內收齊新股之銀各股東祈依限照數認領若逾限不領其新股即歸公司由總值理酌奪另辦

一認領新股時每股即須繳交銀二十五元給回收單為據以便領齊後定期轉換股票

一認領新股時須將舊股票交來驗明方准認領或將股票姓名住址及股票號數寫明託殷實人交來亦可惟將來股票號數若查有錯悞則將原銀交回

一所加之新股無論科銀多寡其老本息及溢利均照科足本銀之舊股一樣利益均沾

一認領新股收銀處開列如左

香港本公司總寫字樓 香港中環紹昌洋行辦房吳節薇翁 省城海味街本公司省局鄔衡季翁 澳門時和銀舖

光緒廿七年辛丑七月初四日 華興銀礦有限公司承總值理命司理人溫俊臣謹啓

出

茲有新舖五間將近完工在德輔道昭隆泰右便此屋照洋庄欵式極合做寫字樓或做洋貨生意欲租者請問西營盤德輔道永昌泰內在三利號便悉

辛丑年 七月 初二日

告白

啟者本銀行奉總董命由明年正月初一起須用熟識生意一人充當買辦欲知詳細請問本銀行大班可也

辛丑年 六月 十六日 香港通商銀行大班資德告白

創設省港輪船有限公司啟

聞各國之富皆藉輪船以對舊輪船之設專為利便客商轉運貨物起見西人行之大收成效香港距省僅一日程然往來客商之衆貨物之多雖有輪船多艘尚可分任轉輪茲本公司由外洋購到輪船兩艘相定香港 便碼頭及省城其昌街新建碼頭載客運貨常川來往隨即添造兩艘再行推廣本公司擬集股本銀壹百萬元分作五萬股每股本銀弍拾元認股時每股先收銀二元五角發給股票時每股再收銀七元五角新船將竣工時每股再收銀五元共收實銀七十五萬元其餘俟應行取用時再議繳足其股本議派週息壹分算所有章程照英例有 公司辦理 諸君欲附股者請到香港中環皇后大道門牌六十四號萬近拿二樓本公司總寫字樓○樂西街中外安李坤庭翁○中環結志街美祀行梁雁濱翁○省城西榮巷榮泰銀號雙門底橋香齋□號取閱章程并取認股單填註姓名住址以便發回收單存□集股日期由辛丑年四月初一日起至五月十五日止常此奉聞○本公司以香港正金銀行為存儲銀兩處

光緒廿七年四月初一日 □□謹啓

總理公司銀兩事務人 陳斗垣 李坤庭 陳業棠 梁雁濱 黃詔平 蔡咏楠 簡星翹

協理人 陸惡南 孫小平

總理兼總司理人陸敬南 副司理人鄧君□ 謹啓

孫義順六安茶發客

本號向在六安辦採雨前上上細嫩真春茶並加工揀選不惜資本向運佛山鎮北勝街發售歷有一百六十餘年併無分起別行及外埠等處代售近有無恥之徒假冒本號招牌或加新裝或加老號更有不法之徒做正義順等字貪圖射利以假混真而茶較我氣味大不相同凡 士商賜顧請辨真假本號茶葉內有□四張紙票腰票內加有人物印器報單票面上有龍圖佳味併秋葉圖章為記方是真

孫義順六安茶庄不致悞

光緒廿七年 六月 廿四日 新安孫義順謹啟

六月二十日式工重修羅浮山白鶴觀告白

羅浮之山粵南名區也亦仙人窟宅也其上則有數百丈高巖白雲陰深綠樹一泉一石一鳥一花詭奇怪形洵足娛心悅目且有鐵橋練鎖留仙子之芳蹤若布泉飛瀑幽人之午夢瓊樓玉宇常呈露於雲端神女仙姬時相逢於道左三更人靜秋風蟋蟀之吟午夜凉浸冷露桂花之濕雨後既足移情勝境尤堪賞目步嶺上之雲芒鞋踏破望山間之月竹杖挑殘但見木葉婆娑綠樹樹旁之樹鳥聲互答青山山外之山可當風□披襟可臨流而濯足紅塵飛不到熱客至應難快何如之樂莫大焉遊人至此有白鶴觀隱發道士煉道有人烹以松子之茶綴以龍潭之水儼紅塵之隔斷如仙境之親臨澹忘身世有不禁感慨繫之矣夫世事無不散之筵富貴浮雲之幻嘗見王侯第宅忽焉而石馬荒榛矣貴胄里居忽焉而銅駝舊棘矣昔之粉白黛綠袖椅工顰今則姬姜憔悴也昔之華屋朱門恭停車馬今則牧豎行吟也人世有滄桑之變春秋有代謝之時奚如煉汞修心不老悟長生之術燒丹養性採藥成不死之方同人等見乎白鶴觀中風霜久歷蟻蚴蝕斷鴛瓦殘飛杜繡苔青牆堆草碧是以錢財耗眼服集狐裘修大殿以安仙靈建祖堂以安牌位俾得生前則有祿位而安香火永祀沒後則有神牌是奉茶飯長供如在大羅天如登清淨土庶幾朱門煥彩借日月而爭光人壽延年與河山而並永矣今白鶴觀風雨備殘頹毀將□非望大力不能為持茲我同人集議捐資重修白鶴觀另平地維新建一祖堂內設每房一廳如到遊在此在者早晚供膳茶烟招呼無不週備但此祖堂生則安祿位沒後立神牌晨夕有道友誦經日後無論那位忌辰統有功德茲議每位捐銀壹百兩所費無幾益者甚大另發回長生度牒存據如有好善樂捐助者均無不可其銀請送至清華書室或永樂街益隆銀號廣隆泰南北行均可代收特此週知

光緒二十七年 六月 廿三日

重修值事

李寶珊 李伯偉 何逸林
□雨人 何港堂 何蓉樓
李雨農 歐少蘅 歐禮甜
李蓢樓 巣慶麒 吳理卿
李超凡 馬筠廷 余心泉
李葆葵 莫藻泉 □永和
李順凡 □湘洲 楊不谷
李子鳴 潘寅存 梁啓忠
李文錦 陳曉雲 孫兆平
李惠卿 盧冠廷 唐麗泉
李禹卿 馮耀東 張鏡緣
李建堂 鄭文波 □夢熊
李偉堂 羅焯臣 黎少東
梁瀛洲 周抱雛
蘇曜西 劉慶孫
蘇月生 劉渭川
楊乃斌 吳瑞生
陳業棠 李子照
梁仁甫 鄧叶富
陳愛亭 陳賡棠

全拜

廣東黃順天堂至善戒煙丸

此丸有益身體非獨戒煙無患了事煙引一分吞丸一粒每兩實價銀弍錢四分每樽壹佰粒價銀壹毫

老舖在省城內撫院前一在馬鞍街一在城外第七甫

另各省埠均有代售 諸君就近採買無誤

順天堂戒烟丸寄售處畧列○香港上環文咸東街第三十□號芝林藥材店○澳門沙欄仔益昌雜架店○澳門火船頭杏香酒樓

陳氏書院告白

啟者本姓書院擇期八月初四日秋祭凡我宗親屆期肅具衣冠蒞院行禮以展致誠至前本港并南洋各埠已認捐之款所早日宗繳并臘列主位芳銜早日送來本書院掛號以便入主陞座而未捐簽者仍懇踴躍樂助俾成一簣之功是望此啓

○并將第八□香港報捐芳名開列

陳元佐翁捐銀貳百元 香山梅溪鄉即收

陳和遠堂捐銀壹百元省正豐號敬堂翁鑑山

辛丑年六月廿九日 粵東省城陳氏書院啓

萬興粉庄告白

啟者本庄特延名工監督精製上等正綠豆粉東圃生糯米粉雪白絲粉新興粉心龍門切粉澄麵粉馬蹄粉菲粉藕粉薯粉葛粉兼揀選細嫩白菜乾專棧辦南美洲等埠 貴客採辦請移玉至上環大馬路門牌第叁佰叁拾□號信豐酒庄二樓面商貨真價實童叟無欺 賜顧者請細認本庄和合二仙招牌為記庶不致悞 一正舖在香港上環大馬路門牌第叁佰叁拾九號信豐酒庄二樓 一分棧在香港油蔴地旺角門牌第八號開張

辛丑年 七月 廿壹日 萬興粉庄謹啟

明告白

啓者本號在香港士丹利街第十九號門牌開張親自揀選上品藥料精製普救丸并各丸散發售 叫蒙士商光顧中外馳名向未分枝別店經在港 憲稟明存案准用仙鶴煉丹嚜為記荷蒙惠准別人不得冒效近有無恥之徒假冒本號招牌上門招攬生意以偽亂真希圖射利 諸尊光顧請移玉步到本號舖面買賣庶不致悞并交易銀兩交到本號舖面蓋同本號取貨銀圖章為實如有查出假冒本號牌貨式以偽亂真報知本號稟官究治經審實有憑即酬花紅銀一百大員決不食言本號買賣俱係現銀交易向無按揭借賒匯揭保銀兩等情倘有此弊為經手人是問與本號無涉此佈

光緒廿六年 十一月 廿五日 黃耀南盛記謹啟

錦福書坊

本店專辦發售各物列左 北省石印書籍法帖圖畫圖上海洋[illegible] 圖日本書籍地圖膠口信封圖自印新[illegible]膠口信封圖粵省木板書籍南音小說圖英文書館日用西書字典紙張鉛筆墨水石板等件所有書籍字板玲瓏書皮加工釘裝堅固 貴客光顧請移玉至中環水車館後便門牌壹百零七號採辦是荷

辛丑年六月初二日 香港錦福號謹啓

廣東黃慎堂

白濁各症濁丸 扶元搜毒藥膠

本堂丸藥創自道光辛卯迄今六十八載專家秘製解毒得法有益真元凡傳染酒濕胎毒取效如神 ○老舖佛山北勝街○分舖省城打銅街○香港□□中環水車館右便燕昌雜貨二樓○諸尊惠顧請認招牌庶不致悞此佈

遷中環馬路燕昌二樓

萬元泰欄杆顏料

啟者本號自辦外國上等時欵花樣鮮色洋欄杆衣邊各款品紅品綠品藍品粧各色顏料等貨發售價甚相宜如蒙 貴客光顧請移玉步 舖在香港上環水車館對面門牌第五十□號達盛茶葉店四樓開張

辛丑年 七月十五日 萬元泰號謹啓

東義堂告白

啟者東邑東義堂義學數目銀兩簿於四月初二日邀集同人公同盧佐堂翁□少岐翁□□如翁三位經理惟是前之街欵獲息無多支出告緊入不敷出萬望各梓友經已認捐之欵早日交到義安金山庄發回收條前未捐簽者希為踴躍來助俾得垂諸久遠是所切禱
辛丑四月初四日　東義堂謹啟

廣濟源

鹽務公司告白

本公司總局在安南堤岸寓東街門牌四十一號□□泰內承辦該處沿屬六省及其接壤金邊國等處鹽務利權按址分設子廠發賣鹽觔如蒙　般商賜顧購運本號出口免稅價亦便宜請至本公司總局面商總辦人李卓峯或向香港上環永樂西街門牌一百八十三號昭開源內李睦初妥訂交易
光緒廿七年歲次辛丑元月十六日　安南堤岸廣濟源鹽務公司總局謹啟

貨倉出租

茲有寬濶貨倉二間出賃坐落卑路乍街門牌第壹第式號面前向海有樓可貯乾爽貨物□岸地段第二百四十三號是也如有欲租此倉者請問德忌利士街第一號屋佐治公司便悉此佈
一千九百零一年一月廿六號

咸比打蘭士亞蘭的火燭保險燕梳公司告白

啟者咸比打蘭士亞蘭的火燭燕梳規銀安善賠償極快倘貴客光顧請移玉至中環禪臣行賬房面議或請到上環永樂路禪臣火燭燕梳內局內面商便是
光緒廿□年八月初四日　代理人禪臣燕梳謹啟

仁安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司時常有銀出揭利息相宜如有貨物按揭者請到本公司總寫字樓面議是荷
光緒辛丑年五月二十日　司理人陳說巖謹啟

仁□洋面火燭

啟者本公司實備資本銀壹百萬元專保中外各通商口岸來往輪帆船隻貨物無論洋面意外之虞並保本港屋宇傢私倉棧……

華興銀礦

啟者本公司經於本年六月初七日額外聚會由股東定議加增股本添多平常股份三千股復於七月初一日再行額外聚會將前議調實施行
一本公司定議加增平常新股三千股每股銀百元先收銀二十五元由各平常股東按所占平常舊股多寡照數認領新股如不願領亦聽其便
……八月初八日止限此一個月內收齊新股之銀各股東所依限照數認領若逾限不領其新股即歸公司由總值理酌奪另辦

恒安洋面火燭保險兼貨倉有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬元承辦保護來往中外通商各港口岸輪帆船隻上金銀貨物及本港屋宇傢私倉棧貨物無水火意外之虞所有章程均照英國辦理務臻妥善現本公司寫寓永樂街海傍中門牌二百五十八號　諸君光顧請到本公司投保外埠則由代理人接辦仲新留意不勝欣望　貨倉現未建妥此佈
辛丑年二月十六日　司理人劉孟平謹啟　協理人區貫銓

和發銅鐵洋貨

啟者本號自辦外國各欵油漆帆布油纜鋼纜鐵纜大小錨鍊花旗水船上車房器具一切俱全　官商賜顧請移玉至香港中環利源東街門牌第十一號面議是荷
庚子年五月初肆日　和發號謹啟

新張告白

本號專辦各港洋遮原為遮皆遮柄□洋新衣價甚相宜　貴客光顧請移玉到香港上環大馬路百步梯對面二百四十九號門牌二樓面商是荷特此佈聞
辛丑年七月十六日　合太和謹啟

福安洋面火燭保險有限公司告白

啟者本公司實備資本銀一百萬員專保各通商口岸輪帆船隻本港屋宇傢私貨物無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善　諸君光顧請至德輔道門牌第一百二十二號本公司寫字樓是荷此佈
光緒廿七年正月初五日　正司理人吳秀生　副司理人余竹生　謹啟

陳月波醫寓　達行堂熟藥丸膽

本堂不尚浮文實事求是濟世志切救人念世間多以低偽藥欺人故特設本堂以矯其弊選上等地道藥材監督炮製更得名醫主治俾良醫良藥兩得益彰願大衆同壽者相得耳陳月波先生者名醫也天姿卓越飽讀儒書諸子百家靡不曉暢尤精功於醫學傷心時局故出而濟世歷任省港善堂醫院主席多年知名已久故特寓本堂聊附告世之間者
秘傳婦科參茸毛雞丸　秘製參茸魚油戒烟丸　獨步五淋解毒各症丸藥
辛丑七月十六　香港中環嘉咸街達行堂主人謹啟

育才書社告白

啟者本書社主席伊利士嘉蓮理先生□前親自赴滬聯合同志諸君芳名列左名譜今當開辦伊始理宜趕速以觀厥成為快前蒙本港諸善士捐助各欵敢請早日送交萬祥源阮荔邨翁或劻行辦房梁仁甫翁或弟處代收取回收條便妥此佈
滬江總理芳名列左
嚴筱舫觀察○總董欽差出使日本大臣四品京堂蔡和甫觀察○松太兵備道袁海觀觀察候選道徐雨之翁唐傑臣翁章文圃翁鄭陶齋翁陳輝庭翁朱葆三翁何瑞棠翁○辦事總董梁鈺堂翁李雲書翁郁屏翁蘇寶森翁祝蘭舫翁○司銀錢董事席正甫翁沈吉成翁葉明齋翁○管理董事惠亭雨葉慎齋翁○顧□陳仁甫翁周偉臣翁王錫和翁陸雲孫翁張叔和翁何□□翁顧夢夫翁顧敬齋翁葉松卿翁周舜卿翁仲卿翁唐翹卿翁金紹堂翁吳少卿翁吳調卿翁胡寄梅翁袁子莊翁黃省三翁周湘雲翁湯子莊翁徐子□翁徐叔屏翁方叔高翁俞安德翁趙靜瞻翁張麟魁翁吳仁甫翁費鴻生翁陳炳謙翁陳輝庭翁謝幹臣翁沈子華翁
光緒廿七年六月廿三日　育才書社司理人劉鑄伯謹啟

香港九龍按揭置業有限公司告白

啟者本公司實備資本銀壹百萬員專以置業按揭為主旁及物貯倉貨物如有物業股份或貨物欲按揭者請到皇后大道西門牌第八號總寫字樓面議至於按期及息均甚低本公司備有格式欲知其詳請來取閱此佈
光緒二十五年六月初一日　總司理人鄧少岐謹啟

兆安輪船公司開收股本告白

啟者本公司議定開收第式次股本銀每股式拾元限期於八月初十日以前交到皇后大道西門牌八號總寫字樓彙收並請携回認股定單填明為據此佈
辛丑年七月十一日　司理人周卓凡謹啟

史學

新刻九江朱子襄先生讀史日記大字大本每部取價四毫在華字日報館三樓潘子華房發售

香港上海銀行

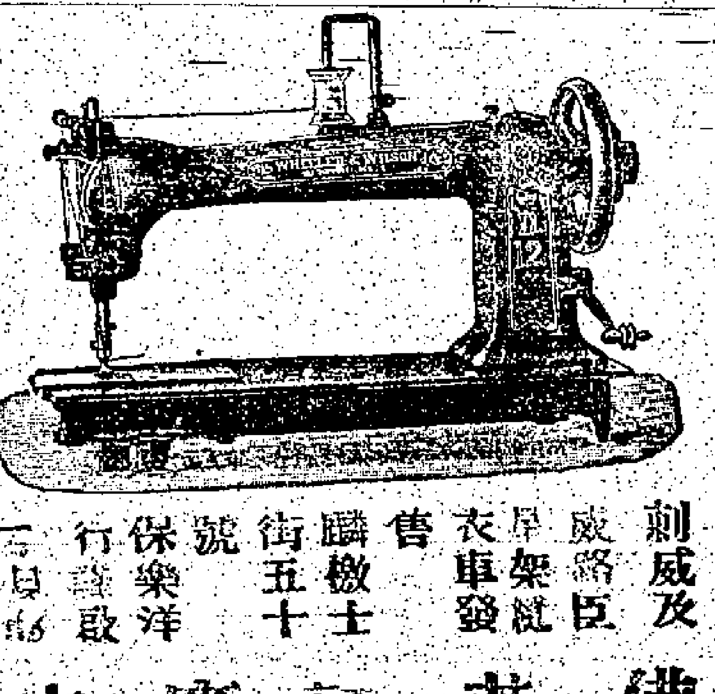
茲將香港貯銀兩項息列下
計開
三個月期週息二厘半算
六個月期週息三厘半算
十二個月期週息四厘算
香港一千八百六十五年八月一號　總司理人湯麻士及臣啟

萬育堂告白

原夫藥與醫乃人生之關鍵故雷公製藥岐伯著醫經雖有良醫而無良藥難以速效縱有良藥而無高醫難以奏功今堂情殷普濟醫藥兼優敬延一劉磐石先生以便延診羅上品地道良材遵古泡製調和水火配合陰陽務使利物便人同登壽域豈敢欺心射利可對蒼天先生久仰其名故無庸多嘅本堂之精工製煉請試目相看　舖在香港中環街市口對上閣麟街門牌第拾號
辛丑年七月十八日　本堂主人李少庭謹啟

承股告白

啟者香港行鴨利洲大街門牌壹百壹十六號同和字號雜貨醬園生意原日係吳景南黎壽光合夥由光緒十三年做落至到廿七年七月廿□日止全盤清算今黎壽光之子黎鍊黎順兄弟二人願將其先父壽光做落同和號之生意貨物賬項舖底傢私招牌舖宇全盤頂與吳景南承受即日黎鍊黎順收回股份溢利寫出退股單即日交易清楚分毫不欠自頂之後同和號生意興隆與黎鍊黎順兄弟無涉如有日前黎壽光欠到各號貨項會項担保按揭等項俱為黎鍊黎順二人自理與新承頂人同和號吳景南無干先此聲明以免後論
光緒廿七年七月廿三日　承股人吳景南謹啟



剌威及威路臣衣車架衣車發售　鱗檄士街五十號保樂洋行謹啟

佛山芝蘭軒　應平安

山東綢發行

啟者小號常有山東綢發售其絲色幼滑光鮮中外稱甚合用而價亦以公平取信如蒙賜顧者請移玉西營盤金星欄口門牌第二百零四號面議是荷
辛丑年二月二十日　山東□發謹啟

上品茄楠發售

省城十三行晉源街兆升恒號有□□烏黑油頂上品茄楠香另有定做細珠十八子班指發售貨真價實
辛丑年二月初四日　寓南北行街兆升恒內區遜之謹啟

生記車舖

啟者本號巧做精明精漆油及各色水時欵手車仔兼修整舊車及貨車牢固不悞　貴商賜顧請移玉步至下環大馬路門牌第三十五號
辛丑年六月廿六日　生記告白

荔安公司貨倉有銀出揭

啟者本公司貨倉建在石塘嘴海坡一百九十九號地段門前近海倉內通風儲藏固屬安深出入尤為利便如遇船期趕緊隨時料理妥宜看倉則用西人燈火則燃煤氣夥伴人等不得在內駐宿以昭慎重引火貨物例不收貯　諸專光顧但有貨物貨倉并欲按銀者請至本公司代理人處面議是荷
光緒廿五年十二月初八日　英一千九百年五月八號　代理人萬順源銀莊啟

電股派息告白

啟者現奉總局函開本年第十九屆派息每股應派官利拾元餘利叁元又補上屆餘利叁元共壹拾陸元凡香港所認股份仍由本局發息惟須將息摺寄滬蓋戳等因茲准于八月初一日彙總寄滬凡有股諸君祈速携息摺來局查驗由本局出具收條將摺寄滬蓋戳後寄回後憑單領摺支息此後每逢十日彙寄一次幸勿遲延以免守候如有欲售股票者請至本局面商可也此佈
辛丑年七月廿一日　中國電報港局謹啟

徐善亭

鐵芳館在新公司務便第十四號門牌此佈
丁酉年元月初五日

賠償快捷

啟者先夫黃巨波前在港永明人壽公司投保平安銀伍千元不料本年四月十一日身故氏遵到該公司報明始知先夫所應交之保費已逾期月餘且交保費之日後五天先夫即乘世如照宴例未免有轇轕等弊而永明公司則慨允如數賠償氏已親手收到該公司賠償銀伍千元似此深蒙該公司大班未士威利及超君恒安等詳察其衷照數賠償氏感激良多特表數言以誌不忘也
光緒廿七年七月十四日　黃宋氏謹啟

先施公司

啟者本公司專辦洋貨疋頭金山毡花毡洋遮剪絨羽絨毛布花布白綫笠衫手巾線襪香水香梘縫衣手車腳車牛奶餅千有花面盆及燒青面盆膠鞋等物發客並分枝一樣在永安街門牌六號專做布疋生意價錢格外相宜　諸君光顧請移玉至面商是荷
光緒廿七年七月十四日　先施洋貨公司謹啟

告

啟者本銀行奉總董命由明年正月初一起須用熟識生意一人充當買辦欲知詳細請問